Tai Hon Kung Bo, Ltd. Publishers
Entered at Vancouver Post Office
as Second Class Matter

The Chinese Times

Tuesday September 12 1933

本報 The Chinese Times
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

中華民國貳十貳年九月十貳號（星期貳）

大漢公報

孔子貳千四百八拾四年 夏曆歲次癸酉年七月廿二日

言論

太平洋與中國

胡適博士演說詞（周輿譯）

胡適博士赴卡技利西人傾汝寅男女會社之讌。九月一日在的梧膳堂演講。

加拿大人與鄙人相交爲友。不自今日始矣。吾在美國讀書時。有加拿大人教我。我在中國。亦與加拿大人同事。我覺得加拿大人。是真友愛者。惟我今日所到之地方。無論何國人。皆以中日之事件相詢問。此情勢所必然者。若辯論中日事件之是非曲直。不用我再說。已有賴惇報告書。足以代表世界人之公道正義意見。加拿大與美國是贊助中國者。對于賴惇報告書。加美人士。已明白其真義之所在矣。

惟我國四萬萬人民之怨恨憎嫉日賊。此種暗潮。日甚壹日。在未有真正和平以前。勢不能遏止之。限制之。吾人將何以處之。以目前論。雖然以一九三貳年五月。及一九三三年五月之停戰協定。暫時停戰。中國或暫時犧牲其克復失地之思想。惟是在中國此種怨恨憎嫉日賊之心。逐日加劇。以至擴大無比。因時間已去。和平暫時恢復。而思想之覺悟。則增加無已也。今日之滿洲、熱河。已變成東方之亞羅二州矣。（按亞爾薩斯、羅來因貳州。本爲法壤。普法戰後。以城下之盟。割歸于德。凡六拾餘年。歐戰既終。乃復歸于法）。

若太平洋將來變成世界暴擊之中心。則太平洋之面積。乃世界擾亂之區域。而世界所有科學上軍用品之出產。皆在太平洋掌握之中。此爲吾最可驚駭之事。因此種怨恨憎嫉。與日俱進。則將變成火藥庫。以火柴一燃其導火線。則成爲世界巨大之火災。吾人將用何方法。來令四萬萬人之怨恨憎嫉。得以消雪乎。

至于日賊歷史。爲人類中最大進步之國家。已獲得世界無限之讚羨矣。但在過去兩年來。其國所有一切進步。壹掃而空。今日之日賊。如國會、憲政內閣、與代表國家之代表人物等。盡被武閥壓迫箝制。屈服於武閥指揮之下矣。甚至如太平洋以前。所有國際間之和平運動。亦被他毀壞。付之東流矣。是以現今所有和平機關。已於壹九三一年九月十八日。被日賊在滿洲第壹次開衅。擊碎無餘。現在此種新境地。已令世界有無限之憂慮也。

但是在最近三拾五年來。世界國際關係。其友愛之進步。雖經歐洲大戰。亦無能破壞之。毀滅之。反適足以令國與國間之關係。日益親密而已。歐洲大戰之結果。則產生和成立國際聯盟會。國聯會是國際裁判之真正工具。乃吾人所承認者。

吾人將如何應付。世界將如何方能滿意。吾人將讓步退回乎。抑將發明新式器械以替代舊式器械來克復失地乎。現在世界各國。對裁減軍備。并無真正誠意。故各國皆覺得其國家地位杌隉不安。因爲所有國際尊嚴保證。一切條約。是不肯遵守之故。吾人于歐戰後。所得之教訓如何。吾人尚記憶在十九年前歐戰初起時。眼見之事情否。當戰爭已起之時。無論如何哀痛。能不能將厭惡戰爭之心理。掃除而去。當此之時。無有能以和平之思想與情意。堅強防止其國家加入戰爭者。因在一九一四年時之和平思想與情意。已掃盪無餘。吾忠告諸君。切勿瞞騙自己。切勿被人瞞

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

美國郵船大來公司

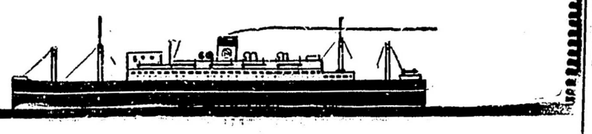
◎船期更改
◎歸國僑胞注意

昃慎總統 七月廿九開
者化臣總統 八月十二開
加蘭總統 八月廿六開
企李崙總統 九月二號開
昃慎總統 九月十六開
者化臣總統 九月廿號開

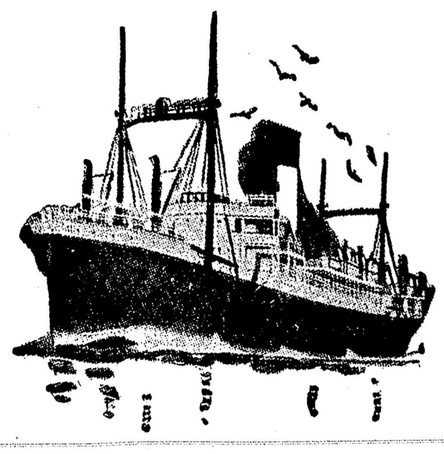
三等位收脚銀八拾貳元半
小房位收脚銀八拾七元半
轉船票及搬行李往域多利均免收脚費
（每次船於上午拾点半由雲埠開行）

域埠代理安均理昌同利理代埠雲
瑞星馬昌 Lee Hong Chong, 541 Fisguard St., Victoria, B. C. Phone Empire 5831

雲埠總代理安均理代棧馬駿
Mar June 258 Pender St. E, Vancouver, B. C. Phone Sey. 7880



藍煙通船公司
The Blue Funnel Line



由雲埠開行 船名 到雲域埠
九月十七號 益臣 八月廿八號
十月八號 餐斜鑄士 九月十八號
十月廿九號 千地利士 十月九號
十月十九號 布地羅士 十月三十號
十月十號 益臣 十月二十號
新船期紙印便函索即奉

二大艙位 七十元
檯位 五十元

以上各號由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

雲埠代理安均處 QUON ON CO. 254½ Pender St. E. Phone Sey. 2942 Vancouver, B. C.
崇福馬 FRANK MAH Travelling Agent Dodwell & Company Limited Vancouver B. C.
域埠代理安均處 QUON ON CO. 529 Cormorant St. Phone. Garden 6914 Victoria B. C.

◎本報有字花紙袋發售 每千價銀八元

葉求茂代理詩不亞鉄路車紙

諸君入埠請到永生號（片打街東五拾壹號）接洽

代打電報 取銀寫紙 不收電費

◎承受菜園廣告

啟者在緬連都拉地方之信行園向來係陳盛、陳生、陳桓、陳年、等合伴營耕今因其夥伴志圖別業願將該園內一切蔬菜傢私什物並汽車馬匹等項頂與趙德仁承受準于九月十九號在生隆棧舖內當衆交易如有中西人等與信行園數目轇轕不清者祈即於未交易以前到來報數扣除倘若過期不報是爲自悞先此聲明以免後論此佈

民國廿三年九月六號 承受人趙德仁謹啟

行銀路賚
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

欲護家人須貯欵

如華僑欲在銀行開貯戶却有兩問題（壹）貯欵于銀行是否安穩（二）如欲積資返中國或寄欵回家以養家人當以何者爲便利

貯欵於賚路銀行其穩固無可疑義因有通信處及支行遍佈於各處故本行能在各處照極平滙價而發滙單因本行經理大宗滙兌生意故能列最相宜之滙價也

在滿地可雲高華域多利等埠之本行俱雇有華員以接待華顧客幹練熟手應接週到凡顧客有未明者當樂爲指導無論環境如何應在本行貯款爲爾投資之初步不論在本行任何分行貯款均能享受實效與有禮的慎重：

西醫 錦求葉 柳花醫專
Kew Ghim Yip M. D., C. M.
15 Pender St. E. Vancouver, B. C.
住所電話 Douglas 4564 L
永生電話 Seymour 313
住所門牌 51 Pender St. E

統聖 男女 老幼 內外 全科 柳花 雜症

華埠 廣裕隆 雲高
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 9026

▲雜貨藥材
唯壹之大批發處
本店新辦到
新絲苗 新萱粘
新雜貨 新葯材
凡日常用品皆新
滙價愈跌
貨價越平
行情印便
函索奉上
僑胞垂顧
萬分歡迎
司理關崇頌啟

詩亞亞輪船公司

拾七天到香港
皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

雲埠代理
葉生公司

太平洋客務總司理司徒旄佈

宰隨用隨日每鷄豬養豢上船

由雲埠開行日期表

船號	陽曆日期
日本皇后	七月十五日
亞洲皇后	七月廿九日
坎拿大	八月十二日
俄國皇后	八月廿六日
日本皇后	九月九日
亞洲皇后	九月廿三日

司徒旄通信住址
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理司士火打
J. J. FORSTER
Steamship General Passenger Agent
Vancouver, B. C.

價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵寄上每月收銀一圓
英屬各埠及美國每年收英金九圓七毛五
半年五圓三個月二圓七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除遞到日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費均先惠坐函定閱恕不奉呈

本報司理部啓

◎◎◎◎徵收夏季報費

逕啟者本報現援例徵收夏季報費單到時仰閱者諸君如數惠來用資挹注實爲厚幸

本報營業部謹啟